

# Centro de Recuperación por Desastre del Interior de Maui cerrará el 31 de octubre

---

Release Date: octubre 31, 2023

**HONOLULU** – El Centro de Recuperación por Desastre del Interior de Maui cerrará **el martes 31 de octubre a las 6 p.m.**, pero los especialistas de la Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA, por sus siglas en inglés) aún están disponibles para ayudar con solicitudes y derivaciones a programas de asistencia locales, estatales y federales.

La ubicación del centro del Interior es:

**Centro comunitario Alcalde Hannibal Tavares (Salón multiusos inferior)**

**91 Pukalani Street**

**Makawao, HI 96768**

**28 de octubre:** De 8 a.m. a 6 p.m.; cerrado el 29 de octubre

**30—31 de octubre:** De 8 a.m. a 6 p.m.

Dos otros Centros de Recuperación por Desastre permanecen abiertos en Kahului y L?hain?. Puede encontrar las direcciones de estos centros en [fema.gov/DRC](https://www.fema.gov/DRC).

En el Centro de Recuperación por Desastre, sobrevivientes de los vientos fuertes e incendios forestales del 8 de agosto en Maui pueden obtener información y referidos a programas ofrecidos por FEMA, la Agencia Federal para el Desarrollo de la Pequeña Empresa (SBA, por sus siglas en inglés) y otras agencias y organizaciones federales, estatales y locales. Usted también puede enterarse de los siguientes pasos en su recuperación, aunque no tiene que visitar un centro de recuperación para solicitar asistencia de FEMA.



**FEMA**

Page 1 of 2

Incluso con el cierre programado, puede obtener ayuda de FEMA con una llamada. Sobrevivientes pueden obtener respuestas de especialistas en la **Línea de ayuda de FEMA llamando al 800-621-3362**. Los operadores hablan muchos idiomas y las líneas están abiertas de **1 a.m. a 8 p.m., los siete días de la semana**. Marque 2 para español. Marque 3 para un intérprete que hable su idioma.

Es importante mantenerse en contacto con FEMA si cambia su dirección o número de teléfono, incluso para cambios provisionales. Información omitida o incorrecta podría atrasar su [recuperación](#).

La fecha límite para solicitar asistencia por desastre de FEMA es el **jueves 9 de noviembre**. Las maneras de solicitar asistencia son:

- Visite [DisasterAssistance.gov/es](https://DisasterAssistance.gov/es);
- Use la [aplicación móvil de FEMA](#); o
- Llame a la **Línea de ayuda de FEMA al 800-621-3362**. Si usted usa un servicio de retransmisión de video, servicio telefónico con subtítulos u otro servicio, proporcione su número para ese servicio a FEMA cuando [solicita la asistencia](#).
- Para un video en el Lenguaje de Señas Americano sobre cómo solicitar asistencia, visite [https://www.youtube.com/watch?v=LU7wzRjByhI&list=PL720Kw\\_OojlKOhtKG7HM\\_0n\\_kEav](https://www.youtube.com/watch?v=LU7wzRjByhI&list=PL720Kw_OojlKOhtKG7HM_0n_kEav)

Para la información más actualizada sobre las labores de recuperación por los incendios forestales en Maui, visite [mauicounty.gov](https://mauicounty.gov), [mauirecovers.org](https://mauirecovers.org) y [fema.gov/es/disaster/4724](https://fema.gov/es/disaster/4724). Siga a FEMA en las redes sociales: [@FEMARegion9](#) y [facebook.com/fema](https://facebook.com/fema). Usted también puede obtener información sobre asistencia por desastre y descargar solicitudes en [sba.gov/es/incendios-hawaii](https://sba.gov/es/incendios-hawaii).

